



Gemeindebote

Gmejnski posoł



Amtsblatt der Gemeinde Krauschwitz i.d. O.L.
Hamtske łopjeno Krušwiskeje gmejny

Ein Bär für Klein Berlin! Diese Vision hatte Ortschaftsrat Siggı Wolf aus Sagar. Er ließ sich einen Baumstamm vom Bauhof der Gemeinde anliefern und von dem Weißwasseraner Künstler Frank Peters mit der Kettensäge bearbeiten (Carving). Wer sich den Bär mal anschauen will, muss in Sagar den südlichen Teil der Brandstraße befahren.

Der Bär wurde dankenswerterweise von der Familie Wolf gesponsort.



34. Jahrgang
34. lětnik

Erscheinungstag: 21. Oktober 2024 | Ausgabe 10
Dzeń wudaća: 21. oktobra 2024 | 10. wudaće



Sitzungstermine des Gemeinderates

18.00 Uhr Ratssaal Gemeindeamt

22. Oktober 26. November 17. Dezember

Sitzungstermine Ortschaftsrat

18.00 Uhr

23. Oktober Neißetreff Klein Priebus
27. November FZZ Skerbersdorf
18. Dezember FFW Pechern

Zu den öffentlichen Sitzungen des Gemeinderates (die Tagesordnung entnehmen Sie bitte den amtlichen Informationskästen) und des Ortschaftsrates sind alle interessierten Bürgerinnen und Bürger herzlich eingeladen.

Bekanntmachung der Auslegung des Entwurfs der Haushaltssatzung der Gemeinde Krauschwitz i.d. O.L. für die Haushaltsjahre 2025/2026

Die Bekanntmachung der Auslegung des Entwurfs der Haushaltssatzung 2025/2026 erfolgt auf Grund des § 76, Abs. 1 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen unter dem Hinweis, dass der Entwurf der Haushaltssatzung in der Zeit vom **Donnerstag, den 24.10.2024 bis einschließlich Dienstag, den 05.11.2024** im Gemeindeamt, Foyer, Geschwister – Scholl - Str. 100, dienstags und donnerstags während der Sprechzeit sowie an den Werktagen Montag, Mittwoch und Freitag von 8.30 Uhr bis 11.30 Uhr öffentlich zur Einsicht ausliegt.

Einwohner und Abgabepflichtige können **bis einschließlich Donnerstag, den 14.11.2024** Einwände gegen den Entwurf erheben. Über fristgemäß erhobene Einwände beschließt der Gemeinderat in öffentlicher Sitzung.



Krauschwitz,
den 26.09.2024

Mühl
Bürgermeister

||| ENDE DES AMTLICHEN TEILS |||

IMPRESSUM AMTSBLATT DER GEMEINDE KRAUSCHWITZ I.D. O.L. mit den Ortsteilen Sagar, Skerbersdorf, Pechern, Werdeck, Podrosche und Klein Priebus

GEMEINDEAMT KRAUSCHWITZ
GESCHWISTER-SCHOLL-STR. 100
02957 KRAUSCHWITZ i.d. O.L.
Telefon: 035771 52510 / FAX 035771 52517
E-Mail: post@gemeinde-krauschwitz.de
Internetadresse: www.krauschwitz.de
Herausgeber: Gemeindeverwaltung Krauschwitz
Satz, Layout, Redaktion: Blendwerck, Klein Priebus
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt, einschließlich aller gemeindlichen Veröffentlichungen ist Bürgermeister Tristan Mühl, für alle sonstigen Beiträge der jeweilige Einreicher.
Redaktionsschluss: jeweils der 20. des Vormonats, Verschiebungen werden bekannt gegeben.
Beiträge und Anzeigen an: gemeindebote@gemeinde-krauschwitz.de
Bildnachweis: S.1 Gudrun Feuerriegel, Titelbild: Paul Raeder
Alle Rechte vorbehalten. Nachdruck, auch auszugsweise oder fotomechanische Wiedergabe, nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers.

ÖFFNUNGSZEITEN

Montag Pforte	10:00 – 11:30 Uhr	13:00 – 14:30 Uhr
Dienstag	09.00 – 11.30 Uhr	13.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag	09.00 – 11.30 Uhr	13.00 – 18.00 Uhr

Mehr Details finden Sie auf unserer Internetseite.

Aktuelles Aktualności

Bibliothek

Die Zweigbibliothek Krauschwitz und die Ausleihstelle in der Grundschule Sagar bleiben von Donnerstag, den 14.11.2024 bis einschließlich Donnerstag, den 21.11.2024 geschlossen!
Ab Montag, den 25.11.2024 haben beide Einrichtungen wieder für Sie geöffnet und halten viele neue Bücher für den Leseherbst bereit!



Simone Hemmerling

Inhalt

S. 2: Sitzungstermine Ortschafts- und Gemeinderat |
Auslegung Entwurf Haushaltssatzung 2025/26

Termine Terminy

Der Sozialverband VdK Sachsen e. V. Ortsverband Weißwasser informiert

Jeden 2. Mittwoch im Monat führt der Sozialverband VdK OV Weißwasser seine Sozialberatungssprechstunden am Boulevard (mittlere Ebene) durch. Mitglieder und Interessenten haben die Möglichkeit, sich z.B. zu Renten-, und Behindertenrecht, Gesetzliche Kranken-, Pflege-, und Unfallversicherung, Arbeitslosenversicherung und Grundsicherung beraten zu lassen.
Sozialberatung im Monat November: 13.11.2024
Terminvergabe unter 03576 / 2529986
oder persönlich zu den Ehrenamtssprechzeiten
(1. und 3. Donnerstag von 10 – 13 Uhr)
(2. und 4. Donnerstag von 14 – 17 Uhr)
außerhalb dieser Zeit 035772/40957 (Frau Reckusch)

Mobile Beratung in Krauschwitz
jeden 4. Mittwoch im Monat von 10 bis 14 Uhr
Ansprechpartner: Herr Hinze (03581/8933237)

Kinder und Jugend Děti a mláďina



Klassenfahrt nach Breslau

„ 1 / 2 Jahrhundert ist es wert, dass man es besonders ehrt „ – dachten wir uns bei den Vorbereitungen unseres “50 Jahre aus der Schule“-Klassentreffens.
Diesmal sollte es, wie schon all die anderen Treffen, etwas Besonderes werden. Elvira und Renate packten nicht lange und organisierten ein Wochenende in Breslau, dem heutigen Wrocław. Nicht nur die Sonne empfing uns strahlend, auch eine liebevoll hergerichtete und gepflegte Stadt mit freundlichen Menschen luden zum Bummeln durch die wunderschöne Altstadt, zum Verweilen in den unzähligen einladend ausgestatteten Biergärten ein. Ein Muss waren auch ein Besuch der altehrwürdigen Markthalle, des im wahrsten Sinne des Wortes -



Diakonie
st. martin

Pflegeberatungs Punkt Krauschwitz

Wir sind weiterhin für Sie da!

Ambulante Pflege, Beratung & Hilfe, Hauswirtschaftliche Leistungen, professionelles Wundmanagement, u.v.m.

Geschwister-Scholl-Straße 3 | Krauschwitz

03576 - 20 42 62

Dienstag 15 - 17 Uhr
Donnerstag 9 - 12 Uhr

www.diakonie-st-martin.de

Nussjagd im Landkreis Görlitz Eine Mitmachaktion für die Haselmaus



Von September bis November 2024 rufen der Landschaftspflegeverband Oberlausitz e.V. und der Landschaftspflegeverband Zittauer Gebirge e.V. große und kleine Forscher zur Nussjagd im Landkreis Görlitz auf. Ziel der Nussjagd ist es, Vorkommen der selteneren Haselmaus zu entdecken.



Mehr Infos gibt es auf www.lpv-oberlausitz.de



Und so funktioniert die Nussjagd: Am Waldrand, in Feldgehölzen und Hecken wird Ausschau nach Haselnusssträuchern gehalten. Unter den Sträuchern wird nach aufgenagten Nüssen gesucht. Anhand der Fraßspuren lässt sich erkennen, welches Tier die Nuss geknackt hat. Entsteht der Verdacht, dass eine Haselmaus die Nuss gefressen hat, kann sie mit Angaben zum Fundort sicher verpackt per Post an den LPV Oberlausitz e.V. geschickt oder an einer der Nuss-Sammelstellen abgegeben werden.
Es gibt tolle Preise zu gewinnen!



MITTEILUNGEN

WOZJEWJENJA

atemberaubenden Blumenmarktes, der geschichtsträchtigen Dominsel mit Besichtigung der mit unvorstellbaren Kunstschatzen ausgestatteten Altäre im Innern des Doms.

Viel Neues und Interessantes erfahren wir über die wechselvolle Geschichte dieser über 1.000-jährigen, ehemaligen Hauptstadt Schlesiens. Und wie fast überall in gut verständlichem Deutsch.

Unser Klassentreffen der Abschlussklasse 1974 der POS Sagar wird uns ewig in Erinnerung bleiben.

G. Schmidt

Vereine towarstwa



**KRAUSCHWITZ SONNTAG, 10 UHR
SPORTHALLE BAD MUSKAU
Seit nunmehr 15 Jahren
– Kindersport!**

Aus Anlass dieses Jubiläums fand am 8. September vor Ort eine Ehrung durch den Kreissportbund Oberlausitz statt. Der Geschäftsführer desselben – Marco Weber-Schönherr – übergab die goldene Ehrennadel des Landessportbundes an unseren Sportfreund, Vereinsvorsitzenden und – nicht zuletzt – Trainer der Kindersportgruppe. Seit 2009 widmet Dieter Tillack gemeinsam mit Holger Krause (Rot-Weiß Bad Muskau) seine Sonntagvormittage den kleinsten Sportlern von 3 bis 6/7 Jahren. Mittlerweile werden beide durch Anja Nicke unterstützt. Dies ist auch dringend notwendig, denn die Teilnehmerzahlen steigen ständig. Es hat sich herumgesprochen, dass hier mit viel Herzblut, Geduld und pädagogischen Kenntnissen den „lieben Kleinen“ nicht nur die Motivation zu sportlichen Leistungen, sondern auch einige verhaltenstechnische Vorkenntnisse für den späteren Schulbesuch spielerisch vermittelt werden.

Auch im Namen der Eltern und Kinder wurde den Trainern für das Durchhaltevermögen und die Einsatzfreude gedankt.



Die Ehrung für Holger Krause (silberne Ehrennadel) wird zu einem späteren Zeitpunkt durchgeführt, da er sich am 8. 9. im Urlaub befand.

Bettina Tóth, SV Stahl Krauschwitz

Geschichte Stawizny

ARBEITSKREIS EISZEITDORF Die Rohmann-Villa

Das Landhaus Rohmann wurde vom Architekten Ernst Jacob entworfen und in den Jahren 1888 bis 1890 errichtet. In seiner bescheidenen Umgebung bietet das Gebäude hinsichtlich der Ausführung im Vergleich zu anderen in Muskau und Krauschwitz nichts besonderes; abgesehen von verwendeten Materialien und der bis aufs Kleinste ausgeführten künstlerischen Ausstattung; wobei die Optik schon hervorzuheben ist.



Ansicht von Osten



Salon

Natürlich ist die Anlage auf die Bedürfnisse des Bauherrn mit einem Keller, zwei Geschossen und einem nutzbaren Dachboden zugeschnitten. Der Keller enthielt Diener-, Kneip- und Billardzimmer, im Erdgeschoß befinden sich die Gesellschaftsräume wie Salon, Rauchzimmer und Speisesaal sowie ein Damen-, Herren- und Ruhezimmer, das erste Geschoß die Schlaf- und Kinderzimmer sowie ein Frühstücksraum, im Dach Fremdenzimmer und in den Giebeln einige Stuben für das Gesinde.

Vom Haupteingang gelangt man durch die aus Holz hergestellte überdeckte Vorhall in einen überwölbten Vorplatz mit hohen Paneelen und bemalter Gewölbendecke. Die Kleiderablage liegt dicht daneben. Auf Wunsch des Bauherrn schließen alle Gesellschaftszimmer im Erdgeschoß aneinander, so dass beim Öffnen der Schiebetüren Durchblicke entstehen. Diese Zimmer sind in verschiedenen Stilformen eingerichtet und meist mit Täfelung, Holz- oder Stuckdecken, bemalten Fenstern oder Bleiverglasung, einer farneichen Ausstattung und buntglasierten Kachelöfen versehen. Es existieren eine Haupt- und eine Nebentreppe nebeneinander liegend.

Die Räume im ersten Stock besitzen einfache Stuckdecken und ebenfalls farbige Kachelöfen und Bleiverglasung. Die Fremden- und Giebelzim-

Die Kraft der Natur neu entdecken!

Unsere Vortragsreihe geht in die nächste Runde.

Wir laden dich herzlich ein:
**am Freitag, den 25.10.2024
ab 18.00 Uhr im Museum in Sagar**



Eintrittspreis: 3,- Euro vor Ort

Bist du auf der Suche nach natürlichen Lösungen für deine Gesundheit und dein Wohlbefinden?

An diesem Abend kannst du spannenden Vorträgen lauschen, dich in Talkrunden aktiv austauschen und vieles mehr.

Bitte vorher anmelden!

Wir freuen uns auf Dich!

Anmeldung über diesen QR Code oder per Mail: schulze@eisdorf.de



Das erwartet dich:

Einführung in die Welt der ätherischen Öle mit Schwerpunkt:

Fit durch den Herbst & Winter

Lerne die Vielseitigkeit der 10 Grundöle von doTERRA kennen und entdecke wie du mit diesen dich und deine Familie sicher durch die kalte Jahreszeit begleiten kannst.

chronische Schmerzen natürlich lindern

Wie entsteht Schmerz? Wann ist ein Schmerz chronisch und welche Öle wirken schmerzlindernd? Das erzählen uns Blanca Franz & Lilly Hentschke.

Talkrunde "Wie lade ich meinen Akku auf?"

Aileen Schütz & Linda Bock erzählen von ihren Erfahrungen mit den Nahrungsergänzungsmitteln von doTERRA.

Marktplatz

Zeit für Austausch, stöbern, Ölezubehör shoppen, DIY Aufbewahrung, Itovi-Scan, Böcherlisch, Netzwerken

Aileen Schütz
schulze@eisdorf.de
0176 - 96 23 734

Fit im Alltag

mer sind einfach ausgestattet. Es ist noch anzumerken, dass das Gebäude eine bis zum Dachboden ausgeführte Wasserleitung besaß und eine elektrische Beleuchtungsanlage vorhanden war. Für die Ausstattung der Zimmer wurden Möbel, Lampen, Tapeten, Teppiche Stoffe etc. aus Berlin bezogen.



Grundriss Erdgeschoss

Die Außenarchitektur des Klinckerbaus wurde auf Wunsch des Bauherrn umgestaltet. Der Sockel besteht aus schlesischem blauen Granit, die Anichtsfläche der Oberwände aus lederfarbigen Verblendsteinen und die architektonischen Teile aus weißem Sandstein, so wie der Balkon. Das Verbundholz der Fassaden besteht aus Kiefern-Kreuzholz dunkel abgesetzt gegen die Ziegelflächen; die Zimmerteile aus Eichenholz. Die Dachflächen sind mit Schiefer deutsch gedeckt.

Die Ausführung der Arbeiten geschah größtenteils durch Görlitzer und überwiegend Berliner Handwerksmeister. Allein die Maurerarbeiten waren dem Maurermeister O.Pechül aus Muskau übertragen. Die Ausführung des Baus ist gekennzeichnet durch Elemente des Historismus und Scheizer Stils; besitzt ein reich gegliedertes Dach, einen Erker, einen Turm sowie eine geschwungene Freitreppe. Das Ober- und Dachgeschoß zeigt Blendwerk mit Schnitzereien.



Speisezimmer

Quelle: Blätter für Architektur und Kunsthandwerk, Jahrgang V, Verlag A.Braun & Co, Berlin SW, 1. Mai 1892
Aufnahmen: Fotograf James Aurig, Blasewitz; Text: Ernst Jacob; Heinze, Helga; Klein, Holger; Krabath, Stefan: Muskauer Steinzeug Handwerk und Industrie; Verlag Gunther Oettel 2019.

Sven Göhler | AK Eiszeitdorf
Krauschwitz

Die Polizei – Dein Freund und Helfer

Dieser Satz mit einer sehr wechselvollen Geschichte (wurde bereits in der Weimarer Republik verwendet!) ist der Titel der am 15.09.2024 im Museum für Handwerk und Gewerbe im Rahmen des diesjährigen Museumstages eröffneten temporären Ausstellung. Im Beisein von „Fritz Hübner“ – der mit der „Schwalbe“ anreiste – erzählte seine jüngste Tochter Petra sehr anschaulich aus dem Leben des ortsbekanntenen und bis 1990 tätigen Abschnittsbevollmächtigten. Zwei Urenkeltöchter überbrachten „Herzliche Glückwünsche zum Tag der Volkspolizei“ - ein in letzter Sekunde gefundenes



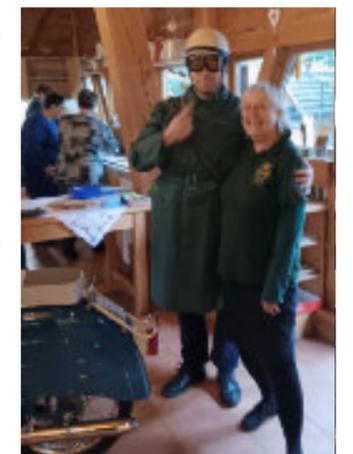
Dokument aus alten Tagen.

Auch der derzeitige Bürgerpolizist Herr Bergner war an diesem Tag - gemäß dem Motto - Ansprechpartner.

In bewährter Weise haben die Mitarbeiter des Museums in Zusammenarbeit mit der Ortschronistin und der „Hübner“-Familie unter Leitung von Helga Heinze wieder eine Präsentation gestaltet, die sehr viele Details – vom Spielzeug und Schülerlotsenkleidung über gut erhaltene Originalgegenstände vom ABV selbst bis hin zu gesammelten Anekdoten aus der Bevölkerung – beinhaltet. Ein Besuch der Ausstellung lohnt sich für Krauschwitzer allemal!

Das Museum ist noch bis 31. Oktober 2024 und dann ab Samstag vor Ostern (wieder) geöffnet.

Bettina Tóth, Ortschronik





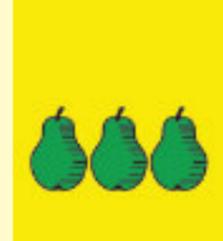
Stellplatz oder Lagerfläche gesucht?

- für Wohnwagen, Wohnmobil oder Boot
- trocken und sicher
- Mietdauer flexibel
- Ort: 02953 Bad Muskau

- trockene Halle mit ca. 1200 m² Fläche
- Dach 2022 komplett saniert
- Untergrund Schotter
- Grundstück und Halle verschlossen
- Außenstellplätze oder Lagerfläche ebenfalls möglich

Kontakt:
Manuel Schulz
Telefonnummer: 0172-9842755

REDAKTIONSSCHLUSS:
Freitag, 01.11.2024
Die nächste Ausgabe erscheint:
Samstag, 25.11.2024



Kirche Cyrkej

Kirchengemeinde Krauschwitz – Podrosche – Pechern: November 2024

Der Monat November ist der letzte im Lauf des Kirchenjahres und er ist geprägt vom Innehalten des geschäftigen Alltags am Buß- und Betttag und dem Gedenken an die Verstorbenen in der Familie, in der Gemeinde, dem Freundes- und Bekanntenkreis. „Gott wird abwischen alle Tränen von ihren Augen, und der Tod wird nicht mehr sein, noch Leid, noch Geschrei, noch Schmerz wird mehr sein; denn das Erste ist vergangen“ (Offenbarung 21,4).

Diese gewaltige Aussage aus dem letzten Buch der Bibel, der Offenbarung des Johannes, wird auch uns zugesprochen. Wir dürfen unseren von Tränen getrübten Blick auf Gottes Ewigkeit richten. Und wir dürfen träumen von einer Welt ohne Leiden und Schmerz, ohne Trennung und Tränen, von einer Welt, in der der Tod seinen Schrecken verloren hat. Jesus hat vor seiner Himmelfahrt davon gesprochen: „Euer Herz erschrecke nicht! Glaubt an Gott und glaubt an mich! In meines Vaters Hause sind viele Wohnungen. Wenn's nicht so wäre, hätte ich dann zu euch gesagt: Ich gehe hin, euch die Stätte zu bereiten?“ (Johannes 14,1-2). Gerade in der Offenbarung verspricht Gott einen neuen Himmel und eine neue Erde und uns werden dort wunderbare Bilder nach dem Vergehen der alten Erde gezeichnet. Ist das alles nur ein schöner Traum? Hier wird sicher unser Glaube herausgefordert. Aber er kann uns Hoffnung schenken und Kraft für unseren Lebensalltag. Und uns in unserer Trauer trösten. An all das erinnern wir uns am Ewigkeitssonntag und gedenken mit der Gemeinde im Gottesdienst und bei den Andachten auf den Friedhöfen der Verstorbenen des letzten Jahres.

Beerdigungen, Taufen, Trauungen	Pf. Alexander Stokowski	0176 4593 1309
Vorsitzender CVJM Krauschwitz e. V.	Thomas Hundt Kontakt für Arbeit mit Kindern & Jugendlichen	0170 446 06 19
Kirchbüro Donnerstag 14-17.00 Kirchgemeindebrief/ Aushang	Birgit Hundt	035771 69517 oder 015566 310021

Seniorenkreis	Mittwoch, 13.11.24, 14:30 Uhr
Kirchenchor	donnerstags, 19:30 Uhr
Posaunenchor	freitags, 19:00 Uhr

Der CVJM Krauschwitz e.V. lädt herzlich zu folgenden Angeboten ins Gemeindehaus ein (nicht in den Ferien!):

Miniclub	Sonnabend 9.11. / 14.12. jeweils 9:30–11:00 Uhr
Jungchar	montags 16:30 – 18:00 Uhr, für 1.-6. Klasse
Ev. Dorfjugend	montags ab 18:00 Uhr ab Kl. 7
Bibeltreff	samstags 20:00 Uhr, nach Absprache
Hauskreis	mittwochs, 19.30 Uhr (nach Absprache, Kontakt Anja Schwabe 015773327495)

Herzliche Einladung zu unseren Gottesdiensten mit Kindergottesdienst

In der Kirche Krauschwitz, wenn nicht anders angegeben:

27.10.	09:30 Uhr	Gottesdienst, Mandy Köhler
31.10.	10:00 Uhr	Regionaler Abendmahlsgottesdienst in der Ev. Kirche in Weißwasser, Pfarrer Städter, Predigt Superintendent Schmidt
03.11.	10:30 Uhr	Gottesdienst, Prädikant Hermasch
10.11.	10:00 Uhr	Andacht mit anschließendem gemeinsamen Mittagessen, Thomas Hundt
17.11.	09:30 Uhr	Singegottesdienst, Kirchenchor, Leitung: Simone Weinberg
20.11.	10:30 Uhr	gemeinsamer Gottesdienst zum Buß- und Betttag in Bad Muskau
24.11.	09:30 Uhr	Gottesdienst am Ewigkeitssonntag, K. Prelop
		Friedhofsandachten Posaunenchor:
	13:30 Uhr	Skerbersdorf
	14:15 Uhr	Sagar
	15:00 Uhr	Weißkeißel

Kirchbüro: Kirchstr.7, 02957 Krauschwitz
Tel./Fax: (035771) 690517/ 640054, donnerstags 14 – 17 Uhr
E-Mail-Adresse: postfach@kirchengemeinden-krauschwitz-pope@gemeinsam.ekbo.de
Kontoverbindung: Volksbank Raiffeisenbank Niederschlesien
Kontoinhaber: Ev. Kirchenkreisverband Lausitz
IBAN DE51 8559 1000 4630 6100 07 • BIC GENODEF1GR1
Verwendungszweck: Krauschwitz RT 2117

Erfolgreich seit 1974
Alle Fächer
Alle Klassen
LRS-Training

Nachhilfe

hier in & um Krauschwitz

- qualifizierte Lehrkräfte
- Gruppen- & Einzelunterricht
- kostenloses Lehrmaterial
- Konzentrationsstraining

Lern-Erfolg ist kein Zufall!
035892-599 038
www.minilernkreis.de/gr-nol

Zur Vorbereitung unserer Themen suchen wir auch ständig kompetente Lehrkräfte (Lehrer! Soz.-päd./Erz./Ref./Doim./Dipl.-Ing./Stud.) in DE, MA, FN, FR, LAT,...

mini Lernkreis

www.207474.de

33 JAHRE

MÄDER TAXI

Mach's Dir bequem.

03576 - 207474

W.-Seelenbinder-Str. 70a • 02943 Weißwasser

unsere Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag
09 - 16 Uhr

HUSQVARNA 543 XP®

Professionelle leichte 43-cm³-Motorsäge

Hubraum: 43,1 cm³
Ausgangsleistung: 2,0 kW
Teilung: .325"
Motor: X-TORQ®
Schienenlänge: 38 cm
Gewicht (exkl. Schneidausrüstung) 4,5 kg
Smart Start®, Fällmarkierungen
Automatischer Start-/Stoppschalter
Air Injection,

AKTIONSPREIS

749,00 €

UVP 849,00 €*

Husqvarna



STEMA STL 2000

Kastenanhänger Tieflader mit Tandemachse gebremst

Nutzmaß (L x B) 301 x 153 cm
Außenmaß (L x B x H) 421 x 202 x 106 cm
Bordwandhöhe 35 cm
Ladehöhe 55 cm
Nutzlast 1598 kg
zulässiges Gesamtgewicht 2000 kg

AKTIONSPREIS

2.599,00 €

UVP 3.369,00 €*



Der Anhänger



Wir sagen DANKE!

MGS

Weißwasser

feiert **10**
Jahre

Kubota EK1-261

einfacher aber leistungsstarker Traktor

Kubota

Husqvarna PW 240

Hochdruckreiniger

Husqvarna

Hubraum: 1318 cm³
Motor: 3-Zylinder Mitsubishi MV S3L2
Motorleistung: 18,2 kW (24,8 PS) nach ECE R120
Mechanisches Schaltgetriebe mit 9 Vorwärts- und 3 Rückwärtsgängen
Hohes Drehmoment und niedriger Kraftstoffverbrauch
Serienmäßig zuschaltbarer Allradantrieb
1x DW-Steuergerät hinten, Rundumleuchte,
Frontgewichte optional

AKTIONSPREIS

13.499,00 €



Ausgangsleistung 1800 W
max. Druck 140 bar
Wasserleistung 348 - 465 l/h
doppelte Drehgelenke und Schnellkuppelsystem
UltraFlex Hochdruckreinigerschlauch 8 m
zusammenklappbarer Griff
Schlauchführung mit Griff
intuitive Druckregulierung
variable Flachstrahldüse
Reinigungsmittelsprüher
robuste Metallpumpe
rotierende Düse
Tragegriff

AKTIONSPREIS

249,00 €

UVP 279,00 €*



MGS-Weißwasser

Halbendorfer Weg 1
02943 Weißwasser

T: 03576-2195820
F: 03576-2195819
M: info@mgs-ww.de
W: www.mgs-ww.de

Das Angebot ist gültig, solange der Vorrat reicht.

* Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers

Monis Getränkemarkt

- » Säfte von der Kelterei Neubert und viele spezielle Biersorten
- » Karten & Zeitschriften
- » Paketshop Hermes, GLS & DPD
- » Lieferservice für Getränke
- » Getränke auf Kommission
- » Verleih von Schanktechnik
- » Kartenzahlung möglich

Unser gesamtes Sortiment und
aktuelle Sonderangebote finden
Sie unter: monisgetraenke.de

Monis Getränkemarkt
Geschwister-Scholl-Str. 121
02957 Krauschwitz
Tel: 035771/55960

Öffnungszeiten Getränkemarkt
Mo.-Fr. 08:00 - 17:30 Uhr
Sa. 08:00 - 12:00 Uhr
So. 10:00 - 12:00 Uhr

Genussmomente für die
Vorweihnachtszeit

MALERFACHBETRIEB

IHR ZUVERLÄSSIGER PARTNER FÜR:
Kreativ(es) Wohnen | Malerarbeiten
Bodenbeläge PVC - Laminat - Parkett
Fassadenanstriche | Tapezierarbeiten
Edelputze | Holzschutz | Spachtelarbeiten

Muskauer Straße 163 - 02957 Krauschwitz
Telefon: 035771 641 812 Funk: 0152 561 111 01
E-Mail: Norbert.Bistrosch@t-online.de

Pflege team Lebensfreude
IHR PFLEGEDIENST FÜR MEHR LEBENSQUALITÄT IN WEISSWASSER

Häusliche Pflege Medizinische Versorgung

Verhinderungspflege Hauswirtschaft

Betreuungs- u. Entlastungsleistungen

Wir helfen Ihnen

...weil es auch anders geht

Lutherstraße 43
02943 Weißwasser
Inh. Dirk Spreitz

03576 / 5445744 info@pflege team-lebensfreude.de
www.pflege team-lebensfreude.de

All-inclusive
im Bade- und
Saunaparadies

31.12.2024 - 20 Uhr
(Einlass ab 19 Uhr)

- Riesenbuffet
- Cocktail-Bar
- Neujahrs-Sekt
- Feuerwerk am Außenpool
- Sauna-Aufgüsse
- Spaßgarantie für Kids

Hinweis: Eintrittskarten sind von der Rückgabe ausgeschlossen.



Die ULTIMATIVE
Silvesterparty 2024

Jetzt Tickets zum Vorverkaufspreis bis 30.11.24 sichern!

Tickets sind an der Kasse und im Onlineshop erhältlich! ☎ 035771 61020

www.badeparadies.com

KOSTENLOSE
(PFLEGE-)
BERATUNG



Ihnen ist etwas unklar?
WIR SIND FÜR SIE DA!

- + individuelle Beratung zum Thema **Pflege, Hilfsmittel, wohnumfeldverbessernde Maßnahmen**
- + Klärung des Hilfe- und Pflegebedarfs unter Berücksichtigung der persönlichen Lebenssituation
- + Information über: **Umfassend Betreutes Wohnen, Tagespflege, Stationäre Langzeitpflege, Intensiv- und Verhinderungspflege**
- + **Pflegekurse für pflegende Angehörige nach §45 SGB XI**
- + Planung und Koordinierung unterschiedlicher Hilfsangebote
- + Beratung pflegender Angehöriger von **Kindern mit Beeinträchtigungen**

IHRE ANSPRECHPARTNERINNEN IM LANDKREIS GÖRLITZ

Anne Bräsel & Stephenie Fleubert

☎ 03581 3298477

✉ willkommen@aiutanda-sachsen.de

🌐 www.aiutanda-sachsen.de



Versicherungen



Finanzierungen
Kapitalanlagen



Immobilien



Antiquitäten
Edelmetalle

GRUPS®
IMMOBILIEN

GRUPS Immobilien GmbH
Dresden · Weißwasser · Krauschwitz

Mobil: +49 172 3783819

E-Mail: info@grups.de
www.grups.de


Lehmann Finanz

Frank Lehmann Versicherungs- und Finanzmakler

Geschwister-Scholl-Straße 80
02957 Krauschwitz i.d.O.L.

Tel: 035771 - 69166
Fax: 035771 - 963192
Funk: 0171 - 73 63 724

E-Mail: frank@lehmannfinanz.de
www.lehmannfinanz.de

33. Schaufischen

Teichwirtschaft Petershain bei Niesky/ OL, Inh. Armin Kittner

www.teichwirtschaft-kittner.de - E-Mail: teichwirtschaft@kittner-group.de



Parkplätze ausreichend vorhanden – Info- Telefon: 035893- 6416

Bahnhof vor der Tür, An- und Abfahrt im 2 Stunden- Takt möglich !!

- ab 8.00 Uhr Erster Fischzug

- Verkauf von Frisch- u. Räucherfisch sowie
Wild und Wildprodukte aus eigener Herstellung

- Fischsuppe, Fischsemmeln, Grillspezialitäten,
Wildgulasch und vieles mehr

- Großer Handwerker- und Bauernmarkt,
Greifvogel- Show, Holzverarbeitung und
landwirtschaftliche Nutztierausstellung sowie
viele Attraktionen für die Kleinen

Wann ?

Reformationstag
Do., 31.10.2024

Eintritt frei !!

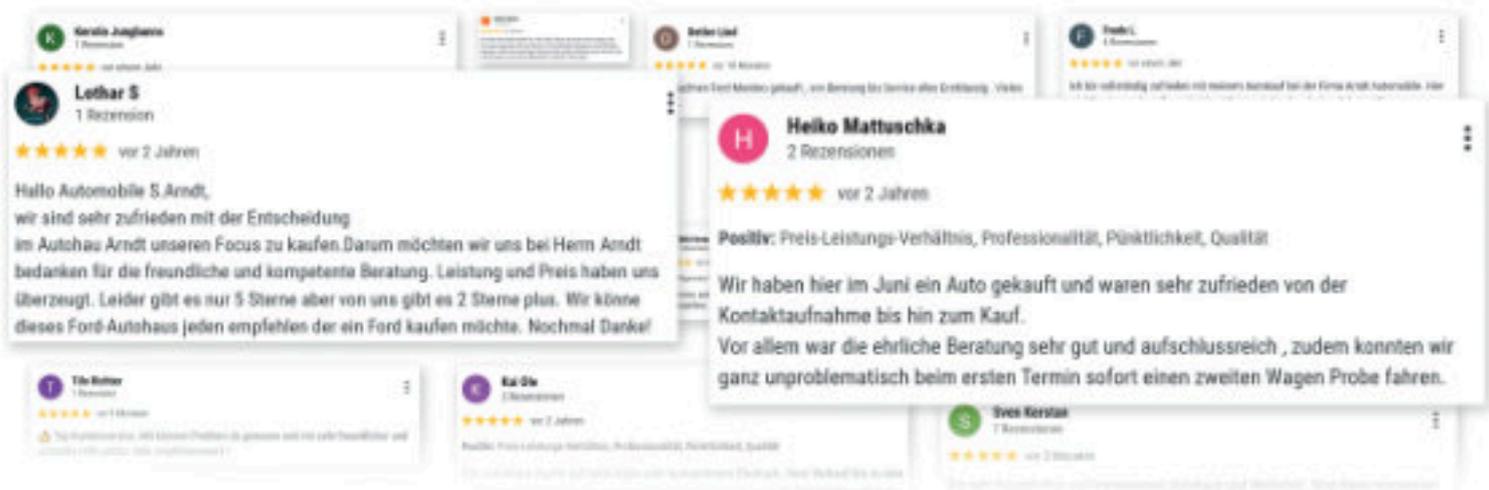
Wo ?

Auf dem Fischereihof
in 02906 Petershain
Dorfstraße 27
am „Schloßteich“



Google **84 Bewertungen**

*Danke, an unsere treuen Kunden und
unser tolles Team! Ihr Sylvio Arndt*



S. Arndt

Arndt Automobile GmbH

Jänkendorfer Str. 6, 02906 Niesky | www.arndt-auto.de | Tel. 03588 25 110 | s.arndt@arndt-auto.de